Porównanie tłumaczeń Mateusza 19:11

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | zaś powiedział im nie wszyscy pojmują za słowem tym ale którym jest dane |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | On zaś powiedział im: Nie wszyscy pojmują to słowo, lecz tylko ci, którym jest dane. |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | On zaś powiedział im: Nie wszyscy idą (za) słowem [tym], ale którym jest dane. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | zaś powiedział im nie wszyscy pojmują (za) słowem tym ale którym jest dane |